

## Questions au Feuilleton

(iii) Établir, avec l'accord du président ou d'un agent désigné de la Commission, des sous-comités ou groupes de travail pour exécuter les travaux du Comité.

b) En 1982-1983, le Comité a étudié les sujets suivants: les exigences fondamentales de sécurité pour les centrales nucléaires; les principes de gestion des déchets radioactifs; le rôle des facteurs humains dans la sécurité nucléaire; la perception du risque; examen du programme de recherche proposé par la Commission; une politique relativement à l'assurance de la

qualité pour les activités nucléaires; et la notion d'une dose négligeable.

c) Le Comité s'est réuni cinq fois pendant l'année 1982-1983 pour un total de sept jours. En outre, les groupes de travail se sont réunis plusieurs fois. Le Comité est tenu de se réunir au moins deux fois par année.

d) En 1982-1983, le Comité n'a publié aucun rapport officiel à part la version révisée du rapport ACNS-2 «A proposed statement on safety objectives for nuclear activities in Canada», que la Commission a approuvé ensuite.

c)

Membres	1980-1981		1981-1982		1982-1983		Total	
	Honoraires	Voyage	Honoraires	Voyage	Honoraires	Voyage	Honoraires	Voyage
M. H.E. Duckworth	\$2,100.00	\$4,119.65	\$3,362.50	\$2,377.86	\$3,150.00	\$3,228.15	\$ 8,612.50	\$ 9,725.66
M. R.E. Jervis	1,050.00	859.04	2,087.50	1,362.36	2,003.25	1,632.01	5,140.75	3,853.41
M. W.H. Gauvin	1,050.00	634.79	1,675.00	1,613.85	1,575.00	1,002.65	4,300.00	3,251.29
M. N.C. Lind	—	—	800.00	784.70	2,812.50	2,054.83	3,612.50	2,839.53
M. O.R. Lundell	1,225.00	1,038.80	2,200.00	1,765.90	1,800.00	1,294.75	5,225.00	4,099.45
M. K.J. McCallum	1,400.00	1,816.25	2,200.00	3,126.30	1,800.00	4,099.25	5,400.00	9,041.80
M. A. Pearson	1,050.00	1,514.38	3,950.00	3,672.81	3,487.50	1,888.79	8,487.50	7,075.98
M. J.T. Rogers	2,100.00	590.01	5,837.50	1,737.29	8,156.25	1,525.49	16,093.75	3,852.79
M. W.M. Walker	525.00	2,029.65	1,325.00	3,811.75	1,575.00	5,147.96	3,425.00	10,989.36
M. G.C. Butler	—	—	—	2,355.58	—	632.30	—	2,987.88
M. W. Paskievici	2,100.00	655.90	3,837.50	3,456.67	2,812.50	1,581.42	8,750.00	5,693.99
M. C.E. Tupper	—	1,903.80	—	1,570.71	—	1,742.82	—	5,217.33

Note: Les membres sont payés des honoraires de \$225 par jour. Le jeton de présence n'est payable que pour les jours consacrés aux tâches reliées au poste.

## LE COMITÉ CONSULTATIF DE LA RADIOPROTECTION

## Question n° 4833—M. Mazankowski:

1. Existe-t-il un Comité consultatif de la radioprotection de la Commission de contrôle de l'énergie atomique et, le cas échéant, a) qui en fait partie, b) quels sont (i) les antécédents ou l'expérience (ii) la durée du mandat de chaque membre, c) quelle rémunération les membres touchent-ils en traitement ou frais de déplacement, par exemple, et dans chaque cas, à ce jour, combien chaque membre a-t-il touché, d) quel autre financement, s'il en est, le gouvernement fournit-il?

2. a) Quel est le mandat du Comité, b) quelles questions a-t-il étudiées au cours de l'année financière 1982-1983, c) combien de fois s'est-il réuni et combien de fois doit-il le faire, d) quels rapports ou recommandations le Comité a-t-il publiés au cours de l'année financière 1982-1983?

**M. Dave Dingwall (secrétaire parlementaire du ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources):** Voici la réponse de la Commission de contrôle de l'énergie atomique:

1. Oui, la Commission a mis sur pied un Comité consultatif de la radioprotection en 1979 et un Sous-comité permanent de l'évaluation des risques en 1980.

## a) Comité consultatif de la radioprotection

M. G.C. Butler (Président)	Ancien directeur (à la retraite) Laboratoire des sciences biologiques Conseil national de recherches du Canada Ottawa (Ontario)
M. T.W. Anderson	Chef, Département de santé et d'épidémiologie Université de la Colombie-Britannique Vancouver (Colombie-Britannique)
M. P. Lachance	Responsable, Programme de santé des travailleurs Centre hospitalier de l'Université Laval Québec (Québec)

M. B. Lentle	Chef, Médecine nucléaire Hôpital municipal d'Ottawa Ottawa (Ontario)
M. E.G. Létourneau	Directeur, Bureau de la radioprotection Santé et bien-être social Canada Ottawa (Ontario)
M. A.M. Marko	Directeur, Division des sciences de la santé Laboratoires nucléaires Société de recherche de l'Énergie atomique du Canada Limitée Chalk River (Ontario)
M. E. Mastromatteo	Directeur, Santé au travail Inco Ltd. Toronto (Ontario)
M. J. Muller	Ancien chef (à la retraite) Direction des études et des services spéciaux Ministère du Travail de l'Ontario Toronto (Ontario)
M. J.B. Sutherland	Chef, Médecine nucléaire Health Sciences Centre Winnipeg (Manitoba)
M. R. Wilson	Gérant, Service de santé et de sécurité Hydro-Ontario Toronto (Ontario)
Sous-comité de l'évaluation des risques	
M. J. Muller (Président)	Ancien chef (à la retraite) Direction des études et des services spéciaux Ministère du Travail de l'Ontario Toronto (Ontario)
M. T.W. Anderson	Chef, Département de santé et d'épidémiologie Université de la Colombie-Britannique Vancouver (Colombie-Britannique)
M. G.W. Gibbs	Directeur, Affaires santé et sécurité Celanese Canada Inc. Montréal (Québec)